

## IV МЕЖДУНАРОДНЫЙ ФОНЕТИЧЕСКИЙ СИМПОЗИУМ «ЗВУЧАЩАЯ РЕЧЬ: МЕТОДЫ ИССЛЕДОВАНИЯ И ТЕОРИЯ ОБУЧЕНИЯ»

О.В. Абакумова, Е.В. Петроченко

Воронежский государственный университет

На факультете Романо-германской филологии 11—12 сентября 2008 года состоялся IV-й Международный фонетический симпозиум «Звучащая речь: методы исследования и теория обучения». Очередной симпозиум проводился в рамках многолетнего Договора об учебном, научном и культурном сотрудничестве между Воронежским государственным университетом и университетом им Мартина Лютера (г. Галле, ФРГ). Весьма плодотворными и перспективными представляются научные связи между Институтом речеведения и фонетики галльского университета и научно-методическим фонетическим Центром факультета РФФ. На базе двух вузов регулярно раз в два года организуется совместное заседание фонетистов Галле—Воронеж. В работе настоящего симпозиума приняли участие ведущие специалисты Германии в области экспериментального исследования и методики обучения звучащей речи, учёные Института фонетики университета им. М. Лютера: директор Института славистики и речеведения профессор, доктор филологических наук Урсула Хиршфельд и директор Института фонетики профессор, доктор филологических наук Бальдур Нойбер.

В ходе симпозиума обсуждались вопросы по следующей проблематике:

контрастивно-фонологические исследования на базе различных языков;

психолингвистические исследования в области звучащей речи; фоностистика и фоностилистические параметры звучащего текста;

эмоция и просодика в межкультурной коммуникации; исследования параметров детской речи; методика обучения иноязычной звучащей речи.

На пленарном заседании, на котором присутствовали более 50 человек, были заслушаны и обсуждены 3 доклада. Проф. У. Хиршфельд в своем докладе на тему «*Фоностилистическая дифференциация в немецком языке — новые подходы*» представила актуальные концепции выделения фоностилистических вариантов сегментного уровня современного немецкого языка, которые не были

ранее кодифицированы в известных словарях и должны получить соответствующую интерпретацию в готовящемся новом издании Словаря производительных норм. Доклад проф. Б. Нойбера «*Междисциплинарное исследование просодии на примере профессионального телефонного разговора*» содержал обширный интересный материал по различным аспектам в изучении современной телефонной коммуникации. Доклад проф. Л.В. Величковой «*Психолингвистическая характеристика инвентаря речевых стилей в родном языке*» был посвящен вопросу об удельном весе базовых стилей речи, которыми владеет носитель языка, и соотносённости этих стилей при обучении неродному языку.

Свои научные исследования представили доценты и преподаватели ВГУ, занимающиеся проблемами звучащей речи по направлениям фонетика, фонология и психолингвистика под руководством профессора Л.В. Величковой, а также ученые из других вузов г. Воронежа и других городов России (Москва, Волгоград, Курск). Рабочими языками симпозиума были немецкий, русский, английский.

Во второй день симпозиума 12 сентября состоялся коллоквиум для аспирантов межвузовской формы обучения, в котором приняли участие 7 аспирантов и соискателей, а также 12 студентов, выполняющих курсовые и дипломные работы в области фонетики. Совместное руководство научными проектами аспирантов осуществляют проф. Л.В. Величкова и проф. У. Хиршфельд. На коллоквиуме были представлены завершённые разделы диссертационных исследований, обсуждены трудности экспериментальной части и дальнейшие этапы работы, даны существенные рекомендации по стилистическому оформлению презентации научного доклада.

В рамках симпозиума 15 сентября совместно с Институтом повышения квалификации учителей был организован 3-часовой семинар «*Проблемы обучения немецкой звучащей речи в русских школах*», в котором приняли участие 48 учителей немецкого языка г. Воронежа и Воронежской области. Руководители семинара проф. У. Хиршфельд и проф. Б. Нойбер включили в презентацию темы не только теоретический обзор основных положений методи-

ки обучения неродной звучащей речи, но и предложили учителям серию дидактических игр и приемов, которые рекомендуется использовать на уроке иностранного языка в школе. Очередной опыт проведения методического семинара для школьной ступени с участием специалистов из Германии позволил Институту повышения квалификации учителей выступить с инициативой, в 2009 году организовать Региональную конференцию для учителей немецкого языка с публикацией ее материалов.

В рамках симпозиума профессора Галльского университета выступили с лекциями для студентов немецкого отделения: «Явления ассимиляции в немецком нормативном произношении» (проф. У. Хиршфельд); «Немецкая риторика 21 века» (проф. Б. Нойбер).

На симпозиуме были выработаны основы дальнейшего научного сотрудничества, создания базы

международной магистратуры, а также обсуждены возможности семестрового обучения студентов старших курсов факультета РГФ в Институте фонетики университета им. М. Лютера.

Работа симпозиума была широко освещена в прессе. 10 сентября вышла статья в газете «Коммуна». Новости о IV-м симпозиуме прозвучали 11 сентября на радио ГТРК Воронеж и на радио «Борнео», 14 сентября на радио Маяк. А также была представлена расширенная информация в новостях Воронежской области от ИА «ВОРОНЕЖ-МЕДИА». Программа, фотографии IV-го симпозиума были представлены на сайтах: [www.voronezh-media.ru](http://www.voronezh-media.ru), [www.vsu.ru](http://www.vsu.ru), [www.vn-news.ru](http://www.vn-news.ru).

По итогам симпозиума планируется издание очередного сборника научных трудов «Klangsprache: Forschung und Praxis», выпуск № 5 на немецком и английском языках.

*Воронежский государственный университет  
О.В. Абакумова, кандидат филологических наук,  
доцент кафедры романской филологии  
aba@icmail.ru  
Е.В. Петроченко, кандидат филологических наук,  
доцент кафедры немецкой филологии  
тел. 20-84-58*

*Voronezh State University  
O.V. Abakumova, Candidate of Philological Science,  
Docent of the Department of Romance Philology  
aba@icmail.ru  
E.V. Petrochenko, Candidate of Philological Science,  
Docent of the Department of German Philology  
tel. 20-84-58*